

# Diera-Zehren

## Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

wir sind wieder in der Vorweihnachtszeit, und während die Kinder schon langsam Vorfreude auf die möglichen Weihnachtsgeschenke entwickeln und sich natürlich auch Gedanken machen, ob sie das richtige Geschenk für ihre Eltern finden, sitzen den Handwerkern, Betrieben und natürlich auch der Gemeindeverwaltung noch viele Termin im Nacken, denn vieles soll noch möglichst fertig gestellt oder zumindest müssen die finanziellen Mittel in das Jahr 2005 hinübergerettet werden, ein erheblicher Verwaltungsaufwand, denn nicht alle Maßnahmen zur Hochwasserschadensbeseitigung konnten baulich abgeschlossen werden, von der aufwendigen Abrechnung gegenüber dem Fördermittelgeber gar nicht zu sprechen.

Als Schwerpunkte aus dem Hochwasserbeseitigungsprogramm bleiben für das kommende Jahr die Fertigstellung der Kindertagesstätte in Zehren, die Neugestaltung des Schulgeländes in Zehren (Teilabriss, Sanierung Altbau, Gestaltung Freiflächen), Gestaltung Außengelände Turnhalle und die Sanierung der Ketzerbachbrücke am Sportplatz mit Erhöhung der Tragfähigkeit auf 30 Tonnen.

Darüber hinaus soll und muss die Entwicklung der Gemeinde durch neue Maßnahmen, vor allem im Abwasser- und Trinkwasserbereich in den Ortsteilen Wölkisch und Schieritz sowie Niedermuschützer Straße, weiter vorangebracht werden. Auch kleinere Maßnahmen, wie Schulhof-Sanierung in der Grundschule Zadel, sind im Haushalt 2005, der zur öffentlichen Einsichtnahme für Sie ausliegt, eingestellt. Darüber hinaus werden Baumaßnahmen des Straßenbauamtes Meißen vorbereitet. Die Ketzerbachbrücke der Lommatzcher Straße wird eine Verbreiterung mit Gehweg erhalten (siehe auch Pressemitteilung auf Seite 4), die Niedermuschützer Straße soll instand gesetzt und in Teilbereichen grundhaft erneuert werden. Auch die Straße Diera – Naundörfel wird einen neuen Bitumenbelag erhalten. Zurzeit laufen die Bauarbeiten in Nieschütz zur Herstellung des dringend notwendigen Gehweges an der Riesaer Straße. Der Gehweg beginnt an der Kreuzung Abzweig Löbsal und endet an der Bushaltestelle Dorfbrücke.

Vielleicht, sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, sollten Sie auch einen Blick auf den

Beschluss zur geprüften Jahresrechnung 2003 werfen. Die Jahresrechnung 2003 lässt erkennen, dass wir trotz aller Schwierigkeiten des Gemeindegemeinschafts im Jahr 1999 seither eine solide Haushaltspolitik betrieben haben und trotz erheblicher finanzieller Ausgaben für kleine und große Baumaßnahmen wie Ausbau B 6 (Gehweg, Abwasser, Trinkwasser), Feuerwehrdepot u. a. eine Rücklage von rund 1,3 Mio Euro bilden konnten.

In diesem Zusammenhang möchte ich mich bei den Gemeinderäten und natürlich auch bei meinen Verwaltungsmitarbeiterinnen, die gemeinsam dazu beigetragen haben, sehr herzlich bedanken.

Die gebildete Rücklage benötigen wir dringend, um weitere Investitionsmaßnahmen, wie sie oben angedeutet wurden, durchführen zu können. Natürlich sehen Sie aus der Jahresrechnung auch, dass, aus welchem Grund auch immer, unsere gegenwärtige Verschuldung noch zu hoch ist. Noch in diesem Jahr werden wir deshalb, wenn auch einen bescheidenen Anteil außerplanmäßig tilgen.

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, Sie konnten es im Amtsblatt verfolgen, dass unsere Vereine wieder sehr viele Aktivitäten entwickelt haben, um Ihnen und auch den Kindern und Jugendlichen sportliche und auch gesellige Stunden in Gemeinschaft zu ermöglichen. Deshalb möchte ich mich an dieser Stelle bei allen, die ehrenamtlich viel Zeit opfern, sehr herzlich bedanken. Besonders auch bei den Kameradinnen und Kameraden der Ortsfeuerwehren, die nicht nur ihren Dienst absolvierten, sondern viel Zeit auch für ihre Ausbildung auf Lehrgängen und für die Instandhaltung und Pflege ihrer Objekte aufwenden.

*Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, ich wünsche Ihnen und Ihren Kindern eine frohe und friedliche Vorweihnachtszeit und insbesondere den Kindern neben den Geschenken einen verständnisvollen Weihnachtsmann.*

*Kommen Sie gut ins neue Jahr und bleiben Sie vor allen Dingen gesund.*

Ihr Bürgermeister  
Friedmar Haupe  
25.11.2004

*Ein besinnliches  
Weihnachtsfest und  
ein gesundes und  
friedliches Jahr  
wünschen Ihnen  
der Gemeinderat,  
die Gemeindeverwaltung  
und Ihr Bürgermeister  
Friedmar Haupe*



### Öffentliche Ratssitzung

Die nächste öffentliche Ratssitzung findet am Montag, dem 13.12.2004, 18.30 Uhr im Vereinsraum der Gaststätte „Elbklaus“ Niederlommatzsch statt.

Die Tagesordnung dafür entnehmen Sie bitte eine Woche vorher den amtlichen Schaukästen.

## In der öffentlichen Sitzung des Gemeinderates am 22.11.2004 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

### Beschluss-Nr.: 221-11/2004

Der Gemeinderat stellt die Jahresrechnung 2003 nach Vorlage des Berichtes der örtlichen Prüfung fest.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 13, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 222-11/2004

Der Gemeinderat beschließt, die Sondertilgung des Darlehens zur Finanzierung des Wohnbauerschließungsgebietes Nieschütz I i.H.v. 50,0 T € umgehend als außerplanmäßige Ausgabe vorzunehmen, um eine Verringerung der Kreditbelastung zu erzielen und damit den Gemeindehaushalt zu entlasten. Die „Allgemeine Rücklage“ dient der Deckung dieser Ausgaben.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 13, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 223-11/2004

Der Gemeinderat beschließt die Übertragbarkeit von Haushaltresten (VWH) 2004 und die Bildung von Haushaltsausgaberesten im VWH 2004.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 13, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 224-11/2004

Der Gemeinderat beschließt die Beantragung der Maßnahme „Erweiterung Abwasserentsorgungsanlagen im Bereich Zehren“ mit Fördermittelantrag v. 14.10.2004 und damit die vorrangige Aufnahme der Maßnahme in den Haushaltplan 2005 mit den Verpflichtungsermächtigungen 2006 und 2007, soweit die Eigenmittel im Haushalt eingestellt werden.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 225-11/2004

Der Gemeinderat beschließt die Maßnahme „Trinkwasserleitungsverlegung“ für die Erweiterung des Wasserversorgungsnetzes im OT Schieritz. Es erfolgt die vorrangige Aufnahme der Maßnahme in den Haushaltplan 2005 als Fortsetzung der Veranschlagung im Haushaltjahr 2004.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 226-11/2004

Der Gemeinderat bestätigt den 4. Nachtrag der

Fa. STRABAG, Dresden – Instandsetzung Ortsstraße und Weg Mischwitz – in Höhe von 4.309,93 € im Rahmen der Finanzierung.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 227-11/2004

Der Gemeinderat bestätigt den 4. Nachtrag der Fa. Zimmerei & Holzbau Nitsche, Frauenhain – Neubau Kita Zehren – in Höhe von 2.586,71 € im Rahmen der Finanzierung.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 228-11/2004

Der Gemeinderat bestätigt den 4. Nachtrag der Fa. Grostra Bau GmbH & Co. KG – Neubau Kita Zehren – in Höhe von 6.322,00 € im Rahmen der Finanzierung.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 229-11/2004

Der Gemeinderat bestätigt den 1. Nachtrag der Fa. Westsachsen Fließestriche GbR – Neubau Kita Zehren – in Höhe von 1.677,71 € im Rahmen der Finanzierung.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 230-11/2004

Der Gemeinderat bestätigt die Anmietung eines Ölheizgerätes zum Einsatz als Winterheizung für ca. 25 Tage – Neubau Kita Zehren – (Mietkosten: 2.102,00 €)

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 231-11/2004

Der Gemeinderat stimmt der Vergabe der Prüfung der bautechnischen Nachweise – Stützwand am Elberadweg – an den Prüfstatiker Herrn Dr. Fink, Dresden, zu.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 232-11/2004

Der Gemeinderat beschließt die Vergabe der Verlegung der Zähl- und Messeinrichtung (Straßenbeleuchtung Schieritz) sowie die Errichtung von 10 Stück Straßenlampen an die ESAG Sachsen Ost AG.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0,

Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 233-11/2004

Der Gemeinderat stimmt der Bauvoranfrage zum Neubau eines Einfamilienhauses auf dem Flst.-Nr. 98/2 der Gemarkung Nieschütz zu.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 15, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0, Befangenheit: 1

### Beschluss-Nr.: 234-09/2004

Der Gemeinderat stimmt dem Bauantrag zum Neubau eines Einfamilienhauses auf den Flst.-Nr. 403 und 404 der Gemarkung Nieschütz zu.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 235-09/2004

Der Gemeinderat stimmt dem Bauantrag zum Neubau von 2 Garagen auf dem Flst.-Nr. 27/6 der Gemarkung Nieschütz unter Beachtung der baurechtlichen Bestimmungen zu.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 236-11/2004

Der Gemeinderat stimmt dem Bauantrag zum Umbau/Sanierung des „Gerlach-Hauses“ zur Gaststätte auf dem Flurst.-Nr. 5/5 der Gemarkung Zadel zu.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 237-11/2004

Der Gemeinderat stimmt dem Umbau des Carports auf dem Flst.-Nr. 73/16 der Gemarkung Diera zu einer Garage zu.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 238-11/2004

Der Gemeinderat stimmt der Anschaffung von Kunst- und Werkraummöbeln für die GS Zadel im Rahmen der zur Verfügung stehenden finanziellen Mittel zu.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

### Beschluss-Nr.: 239-11/2004

Der Gemeinderat stimmt der Vergabe der Ausrüstung mit Möbeln für die Kita Zehren an die Fa. Raum und Technik, Chemnitz, zu.

Abstimmungsergebnis: Dafür: 14, Dagegen: 0, Stimmenthaltung: 0

## Grundstücksverkäufe

- Im Ortsteil Nieschütz sind Bauparzellen von ca. 400 bis 500 m<sup>2</sup> zu verkaufen.
- Im Ortsteil Zehren, Bergstr. 9, bietet die Gemeinde ein Wohngrundstück mit 4 Wohnungen zum Verkauf an. Gesamtfläche: 1.310 m<sup>2</sup>

- Im Ortsteil Schieritz, Schlossberg 1, bietet die Gemeinde ein Wohngrundstück mit 7 Wohnungen zum Verkauf an. Gesamtfläche: 1.665 m<sup>2</sup>
- Je ca. 600 m<sup>2</sup> große Parzellen als Gartengrundstück in Schieritz zu verpachten.

Interessenten können Kaufangebote im Gemeindeamt (Bauamt) bei Frau Kögler unter der Tel.-Nr. (03 52 67) 5 56 52 abgeben.

## Öffentliche Bekanntmachung zum Beschluss 221-I I/2004 vom 22.11.2004 über die Feststellung der Jahresrechnung 2003 der Gemeinde Diera-Zehren

### Beschluss zur Feststellung Jahresergebnis 2003 der Gemeinde Diera-Zehren vom 22.11.2004

Der Gemeinderat stellte die Jahresrechnung 2003 nach Vorlage des Berichtes der örtlichen Prüfung (lt. § 104 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen) am 22.11.2004 mit Beschlussnummer 221-11/2004 wie folgt fest:

- I -

	Verwaltungshaushalt in EURO	Vermögenshaushalt in EURO	Gesamthaushalt in EURO
1. Summe Einnahmen	4.287.601,20	5.512.725,05	9.800.326,25
2. Summe Ausgaben	4.287.601,20	5.512.725,05	9.800.326,25
3. Haushaltsausgleich (§ 22 KomHVO)	---	---	---
3.1 Zuführung vom VwH zum VmH	- 664.380,90	+ 664.380,90	---
3.2 Zuführung vom VmH zum VwH	0	0	---
3.3 Zuführung zur allgemeinen Rücklage	---	427.846,89	---
3.4 Entnahme aus der allgemeinen Rücklage	---	0	---
3.5 Fehlbetrag	---	0	---

### Nachrichtlich

4. Haushaltsreste			
4.1 Haushaltseinnahmereste alt	---	249.820,32	249.820,32
4.2 Haushaltseinnahmereste neu	---	2.899.238,40	2.899.238,40
4.3 Haushaltsausgaberrreste alt	---	747.942,57	747.942,57
4.4 Haushaltsausgaberrreste neu	---	3.817.477,65	3.817.477,65
5. Fehlbetrag nach § 79 Abs. 2 SächsGemO vgl. § 23 Abs. 1 Satz 2 KomHVO	---		---

- II -

Über- und außerplanmäßige Ausgaben werden, soweit noch nicht geschehen, nachträglich genehmigt, ebenso die Bildung von Haushaltsresten im Verwaltungshaushalt.

- III -

### Vermögensrechnung

①	Rücklagenstand	zum 31.12.2003	1.384.667,58 EUR
②	Schuldenstand	zum 31.12.2003	3.430.658,34 EUR

22. November 2004

### Hinweis zur öffentlichen Auslegung der Jahresrechnung 2003 der Gemeinde Diera-Zehren

Lt. § 88 SächsGemO liegt die Jahresrechnung 2003 lt. vorgenannter Bekanntmachung in der Gemeindeverwaltung Diera-Zehren in Nieschütz Am Göhrischblick 1 sowie in der Außenstelle in Zehren, Leipziger Str. 15 (Schulgebäude) vom 06.12.2004 bis 21.12.2004 öffentlich aus.

Gemeindeverwaltung Diera-Zehren	Nebenstelle Gemeindeverwaltung Diera-Zehren
Am Göhrischblick 1, 01665 Nieschütz	Leipziger Str. 15, (Schule) 01665 Zehren
Montag 9.00-11.30 und 13.00-15.00 Uhr	-
Dienstag 9.00-12.00 und 13.00-18.00 Uhr	-
Mittwoch keine Sprechzeit	-
Donnerstag 9.00-12.00	9.00-12.00 und 13.00-18.00 Uhr
Freitag keine Sprechzeit	-

  
Heide  
Bürgermeister



## Öffentliche Bekanntmachung – Entwurf der Haushaltssatzung 2005

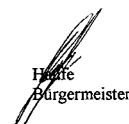
Hiermit wird bekannt gegeben, dass der

**Entwurf der Haushaltssatzung**  
der Gemeinde Diera-Zehren für das Haushaltsjahr 2005 in der Gemeindeverwaltung Diera-

Zehren lt. § 76 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen zur Einsichtnahme vom **Donnerstag, 09.12. 2004, bis Donnerstag, 23.12. 2004**, wie folgt während der Dienstzeiten ausliegt:

Einwohner und Abgabepflichtige können vom **27.12.2004 bis zum 05.01.2005** Einwendungen gegen den Entwurf erheben.

Gemeindeverwaltung Diera-Zehren: Am Göhrischblick 1 01665 Nieschütz	Nebenstelle Gemeindeverwaltung Diera-Zehren: Leipziger 15 (Schule Zehren) 01665 Zehren
Montag 9.00-11.30 und 13-15.00 Uhr	-
Dienstag 9.00-12.00 und 13-18.00 Uhr	-
Mittwoch keine Sprechzeit	-
Donnerstag 9.00-12.00 Uhr	9.00-12.00 und 13.00-18.00 Uhr
Freitag keine Sprechzeit	
<b>Am 23.12.04 und am 30.12.04 ist die Nebenstelle abweichend nur bis 16.00 Uhr geöffnet.</b>	

  
Heide  
Bürgermeister



## Notdienste

Für Havariemeldungen und Störungen an Anlagen der öffentlichen **Trinkwasserversorgung** der Gemeinde Diera-Zehren stehen Ihnen als Ansprechpartner zur Verfügung:

### linkselbische Ortsteile (außer Niederlommatsch)

Tankanlagenbau und Wassertechnik Zehren  
Herr Wiegand Tel. 03 52 47/5 01 00  
Havariendienst: Tel. 01 75/7 20 99 91

### Niederlommatsch

Wasserversorgung Riesa/Großenhain GmbH in Riesa  
Tel. 0 35 25/74 80 bzw. 0 35 25/73 33 49

### rechtsselbische Ortsteile

Sanitär- u. Rohrleitungsbau Diesbar-Seußlitz  
Herr Putzke Tel. 03 52 67/5 02 28  
Havariendienst: Tel. 01 72/8 87 88 17

### Abwasseranlagen

#### Pumpwerke Bereich Zehren und Niederlommatsch

Herr Otto Tel. 03 52 47/5 10 62  
0171/8 05 39 24

#### Abwasser Bereich Diera

Kommunalservice Brockwitz-Rödern  
werktags zwischen 6.45-15.30 Uhr  
Tel. 0 35 23/77 41 41  
werktags zwischen 15.30-6.45 Uhr  
sowie an Sonn- und Feiertagen  
Tel. 01 72/3 53 34 70

#### Klärgruben und abflusslose Gruben

TDG Lommatsch  
Tel. 03 52 41/54 20

#### ESAG – Störung Altgemeinde Diera:

Tel. 0 35 22/30 52 22

#### ESAG – Störung Altgemeinde Zehren:

Tel. 03 51/8 36 82 22

Polizei Tel. 1 10

#### FFw links- und rechtsselbisch

Tel. 1 12

#### für die Ortsteile Löbsal und Nieschütz

Tel. 0 35 21/73 20 00

#### Ärztlicher Notdienst

Tel. 0 35 21/73 20 00

Krankenwagen Tel. 0 35 21/1 92 22

#### Unfallsprechstunde Meißen

Robert-Koch-Platz von 8–18 Uhr  
Tel. 0 35 21/73 98 23

Giftnotruf Tel. 03 61/73 07 30

#### Notfälle Tierschutz

(Meißner Tierschutzverein e.V.)  
Tel. 0 35 23/6 82 72

## Das Straßenbauamt Meißen informiert

Vorhaben: Hochwasserschadensbeseitigung  
Ausbau der S 32 in Zehren  
Thema: Verkehrssicherung während der  
Bauzeit

Das Straßenbauamt Meißen beabsichtigt, im Rahmen der Hochwasserschadensbeseitigung die Staatsstraße 32 von der Bundesstraße 6 bis zur neu gebauten Lommatscher Straße in Zehren auszubauen. Dabei werden auch die Brücke über den Ketzerbach und die Stützmauer gegenüber dem Seebeschützer Weg erneuert.

Der Bau wird im Frühjahr 2005 (voraussichtlich im März) beginnen und bis zum Oktober/November dauern. Die genaue Bauzeit kann erst nach endgültiger Sicherung der Finanzierung der Maßnahme mitgeteilt werden.

Der Abschnitt zwischen den Einmündungen Seebeschützer Weg und Lommatscher Str. (Einbahnstraße) wird dazu voll gesperrt.

Die Umleitung für den Durchgangsverkehr wird über die B 6 – Obermuschütz – Ickowitz – S 32 Piskowitz geführt, wobei am Knoten Piskowitz wieder eine Lichtsignalanlage installiert wird.

Für Anlieger (zul. Gesamtgewicht 3,5 t) und Busse wird die Benutzung der Lommatscher Straße in beiden Fahrtrichtungen mit einer Lichtsignalanlage geregelt. Der **LKW-Lieferverkehr** von Zehren in Richtung Lommatsch ist zugelassen. Die Bus-Haltestelle „Lommatscher Straße“ entfällt.

Die erforderliche Vollsperrung der Lommatscher Straße ist während der Ferien (je nach Baufortschritt in den Sommer- oder Herbstferien) vorgesehen. Die Stützmauer am Seebeschützer Weg wird unter halbseitiger Sperrung gebaut.

Dr. Grosser  
RL 41

## TZV Veranstaltungen

### Rückblick Halloweenparty am 7. November 2004 im Schloss Seußlitz

Auch in diesem Jahr fand traditionell zum November-Markttag eine Halloweenparty für kleine Gespenster im Schloss Seußlitz statt. Dank der fleißigen Geister aus dem Schloss waren das Foyer und auch der Steinsaal herrlich gruselig und schaurig schön geschmückt, und Geisterspeise und Hexensuppe wurden vorbereitet. Mit der Hexe und dem Henker wurden dann alle Kinder erst mal durch das dunkle, nur mit Kerzenlichtern beleuchtete Schloss geführt. Hier wurde ihnen dann erklärt, wie man vor den Geistern keine Angst mehr haben muss. Anschließend fanden sich alle wieder im Steinsaal ein, um Spiele, Wettbewerbe und Tänze mitzumachen. Danach wurde ein Malwettbewerb angesetzt. Unter dem Motto „Wer malt das schönste Gespenst?“ gaben sich alle Kids viel Mühe. Die Bilder können noch im Schloss besichtigt werden. Mit den Fledermaus- und Kürbiswindlichtern, die die kleinen Hexen, Geister, Vampire und Gespenster im Anschluss daran bastelten, brauchte man sich bei der anschließenden „Glühwürmchenwanderung“ im Schlosspark nicht zu fürchten.

Die Mitarbeiterinnen des Tourismusverbandes (Regina Berger, Manja Licht, Christine Eulitz und Carola Grille) möchten sich an dieser Stelle recht herzlich für die Mithilfe der fleißigen Schlossgeister und bei „Wacker-Chemie“ für die Unterstützung mit Preisen bedanken.

### 12. Dezember 2004 - „Hebeleier Weihnacht“ - Bauernmarkt im Elbepark

Der letzte Bauernmarkt im Elbepark Hebeleier findet in diesem Jahr am 12. Dezember 2004 in der Zeit von 10 bis 16 Uhr statt. Passend zur Vorweihnachtszeit steht auch dieser Markt unter dem Motto „Hebeleier Weihnacht“. Um 11 Uhr ist am Bauerncafé großer „Stollenanschnitt“ mit dem Weihnachtsmann. Kinder der Grundschule Zadel werden unter der Leitung von Frau Quade ein kleines aber feines Weihnachtsprogramm aufführen. Anschließend bummelt er durch die Marktmeile, und wer von

den Kindern ein kleines Gedicht oder Lied parat hat, der erhält bestimmt eine kleine Überraschung aus dem großen Weihnachtsmannsack. Herr Brettschneider bietet seine beliebten Schlachtspezialitäten an, und die Fa. Tamme verkauft Weihnachtsbäume. Aber auch die beliebten Produkte der sächsischen Direktvermarkter werden wieder angeboten. Eine gute Gelegenheit, sich bereits seine Vorräte für das Weihnachtsfest zu besorgen. Also kommen, kosten und kaufen!

### Silvesterkonzert am 31. Dezember 2004 in der George-Bähr-Kirche Seußlitz

Auch in diesem Jahr bietet der Tourismusverband noch ein Konzert zum Jahresausklang in der George-Bähr-Kirche an. Am 31. Dezember 2004 findet ab 17 Uhr das Silvesterkonzert mit Ronald Kick (Piccolo-Trompete) und Jörg Frenzel (Orgel) statt. Mit bekannten Musikstücken, unter anderem von Vivaldi und Händel, wird das Jahr 2004 verabschiedet.

Karten im Vorverkauf zum Preis von 8,50 Euro erhalten Sie ab sofort (bis zum 10.12.) in der Touristinformation Diesbar-Seußlitz. (Danach an der Abendkasse zum Preis von 9,00 Euro.)

*Die Mitarbeiterinnen des Tourismusverbandes „Sächsische Elbweindörfer“ (Regina Berger, Manja Licht, Christine Eulitz, Carola Grille) möchten an dieser Stelle allen Einwohnern eine ruhige, besinnliche Weihnachtszeit und ein angenehmes Weihnachtsfest wünschen.*

*Gleichzeitig möchten wir uns bei all denen bedanken, die unsere Arbeit in diesem Jahr unterstützt und anerkannt haben.*

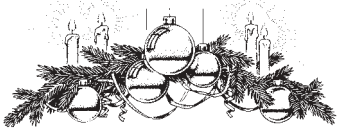
*Wir wünschen Ihnen einen guten Start und ein positives Jahr 2005.*

**Liebe Landfrauen,**

unsere diesjährige Weihnachtsfeier findet am

**6. Dezember ab 19.00 Uhr im Jägerheim Löbsal** statt.

*Ihre Ruth Frohberg*



**Weihnachten!!!**

**Eine Geschenkidee für Sie: Chronik und Plakette „1000 Jahre Zehren“**

Die anlässlich der 1000-Jahr-Feier von Zehren erstellte Chronik ist nach wie vor erhältlich und kann in der Gemeindeverwaltung in Nieschütz und in der Außenstelle in Zehren zu den jeweiligen Öffnungszeiten zum Einzelpreis von 20,00 Euro gekauft werden.

Ebenso erhältlich sind die Gedenkplatten aus Meißener Porzellan zum Einzelpreis von 9,00 Euro, beim Kauf einer Chronik zum Einzelpreis von 7,00 Euro.

**Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst**

**für den Bereich Lommatzsch**

Zur Anforderung des Bereitschaftsarztes für den Kassenärztlichen Bereitschaftsdienst im Zeitraum

Montag, Dienstag 19.00 bis 07.00 Uhr  
 Mittwoch 14.00 bis 07.00 Uhr  
 Donnerstag 19.00 bis 07.00 Uhr  
 Freitag 14.00 bis 07.00 Uhr  
 Samstag, Sonntag und feiertags 07.00 bis 07.00 Uhr

steht die zentrale Rufnummer: **Rettungsstelle Meißen, Tel. 03521/73 20 00** zur Verfügung.

**Neue Kurzzeitpflegesätze für Meißen und den Landkreis**

Am 1. Dezember 2004 eröffnete die Volkssolidarität in Meißen im neuen Ärztehaus auf der Brauhausstraße 12 eine moderne Kurzzeitpflege mit 16 Plätzen. In freundlichen Ein- und Zweibettzimmern soll den Patienten eine angenehme wohnliche Atmosphäre geboten werden. Die Kurzzeitpflege bietet Pflege zur Entlastung pflegender Angehöriger, vor der Aufnahme in ein Pflegeheim oder nach einem Krankenhausaufenthalt mit anschließender Pflegenotwendigkeit bis zu 28 Tagen oder unter Umständen bis zu 56 Tagen. Dazu wurden sieben neue Mitarbeiter eingestellt, vornehmlich Pflegefachkräfte, die sich rund um die Uhr

mit viel Engagement um die Patienten kümmern werden. Die Pflegekosten werden durch die Pflegekasse getragen, der Patient zahlt für Unterkunft und Verpflegung. Das Besondere an dieser neuen Einrichtung ist sicher auch die Einbettung in das neue Ärztehaus, in dem zahlreiche Ärzte unterschiedlicher Spezialdisziplinen, Röntgen, MRT und eine Apotheke untergebracht sind. Diese stehen den Patienten der Kurzzeitpflege bei Notwendigkeit auf kurzen Wegen ebenfalls mit zur Verfügung. Anfragen und Anmeldungen unter der Rufnummer 03521/452968.

*Frank Stritzke, Geschäftsführer*

**Notdienste der Zahnärzte**

**- Dezember 2004**

jeweils samstags und sonntags 9.00 bis 11.00 Uhr			
		Praxis	Rufbereitschaft
4./5.12.	Herr DS Veters	Tel. 035241/51067	51067
11./12.12.	Herr DS Förster	Tel. 035241/52377	0174/ 9040038
18./19.12.	Herr DS Görlitz	Tel. 035247/51342	51342
24./25. 26.12.	Herr FZA Berger	Tel. 035241/52401	52079
31.12.	Herr DS Förster	Tel. 035241/52377	0174/ 9040038

**Neu und jetzt erhältlich!  
 „Die Lommatzcher Pflege von A bis Z“**

Der „Förderverein für Heimat und Kultur in der Lommatzcher Pflege e.V.“ hat zur Verbesserung der Information für Verbraucher, Gäste und Firmen diese Broschüre herausgebracht. Das Heft soll sowohl für die Besucher und Gäste der Region als auch den in der Lommatzcher Pflege lebenden Menschen eine umfassende Orientierung und Übersicht sein.

**Alles Wissenswertes über die „Lommatzcher Pflege“ ist in dieser Broschüre zusammengefasst. Im historischen Rückblick, von der Besiedlungsgeschichte bis heute, wird u. a. auf archäologische Fundstätten und Kulturdenkmäler hingewiesen, wichtige Persönlichkeiten, die mit der Lommatzcher Pflege verbunden sind, werden aufgeführt, und die Bedeutung des Gebietes als Kornkammer Sachsens wird dargelegt.**

**Darüber hinaus stellen sich alle Gemeinden der Lommatzcher Pflege im Überblick vor.** Neben Informationen zur Geschichte wird auf Sehenswertes und auf Angebote zur Freizeitgestaltung, u.a. auch unter Auflistung der Vereine, in der jeweiligen Gemeinde hingewiesen; ansässige Firmen sind aufgelistet.

Da einzelne linkselbische Ortsteile der Gemeinde um Zehren zum Gebiet der Lommatz-



cher Pflege gehören, präsentiert sich auch unsere Gemeinde in dieser Broschüre. **Mit Sicherheit erfahren Sie aus dieser Broschüre so einiges Neues .... oder wussten Sie, welchem Vorgang die Lommatzcher Pflege bis heute ihre große Fruchtbarkeit verdankt?**

Für **2,50 € / Stück** besteht die Möglichkeit, diese Broschüre in der Gemeindeverwaltung Diera-Zehren in Nieschütz und in der Außenstelle in Zehren zu den jeweiligen Öffnungszeiten käuflich zu erwerben.

**Dienstbereite Zahnärzte am Jahresende 2004**

24.12.	Herr FZA Berger	8.00 bis 11.00 Uhr
27.12.	Herr FZA Berger	8.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr
28.12.	Herr FZA Berger	8.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 16.00 Uhr
29.12.	Herr FZA Berger	keine Sprechstunde
30.12.	Herr DS Veters	9.00 bis 11.00 Uhr
31.12.	Herr DS Förster	8.00 bis 11.00 Uhr

**Verbandsversammlung TZV**

Die nächste Verbandsversammlung des Tourismuszweckverbandes „Sächsische Elbweindörfer“ findet am

**Donnerstag, dem 9. Dezember 2004, 14.00 Uhr in der Gemeindeverwaltung Nünchritz, Glaubitzer Straße 10, 01612 Nünchritz, statt.**

*Tagesordnung:*

1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Protokollkontrolle
3. Auflösung des Tourismuszweckverbandes
4. Informationen und Sonstiges

## Hallo Sportfreunde!

Auch dieses Jahr können wir auf ein erfolgreiches Jahr zurückblicken. Neben den üblichen kleinen und größeren sportlichen Höhepunkten kam auch das gesellschaftliche Leben nicht zu kurz. Wanderungen – ob per Fuß oder Rad - Kegeln, Schwimmen oder einfach nur Feiern, Veranstaltungen dieser Art begleiteten uns im Jahr 2004.

Durch viel Engagement und Einfallsreichtum des Vorstandes konnten wir unseren neuen Sportraum in Nieschütz innerhalb kürzester Zeit ausbauen und neu gestalten.

Aber was wäre man ohne die Unterstützung anderer!? Deshalb gilt unser besonderer Dank

- der Gemeindeverwaltung Diera-Zehren,
- dem Gartenbau Hofmann,
- der Fa. Christian Claus,
- der Fa. Elektro Werner,
- der Fa. Volker Liebchen,
- der Fa. Steffen Pärsch,
- der Fa. Raumausstatter Metzger,
- der Fa. Uwe Zschaler,
- der Fa. Bernd Simon,
- Herrn Herrmann und Herrn Hubrich,
- dem Gebirgsverein Nieschütz, dem Heimatverein Zadel und dem Schützenverein Diera.

Ohne ihre Hilfe wäre es ganz sicher nicht möglich gewesen!

Bedanken möchten wir uns auch bei Frau Mäder und ihrem Team, dass sie uns so lange „erduldet“ haben und die eine oder andere „Unart“ übersahen.

*Wir wünschen allen Einwohnern der Gemeinde eine besinnliche Vorweihnachtszeit, ein frohes Fest und für das Jahr 2005 alles Gute!*

*Ihr SV Diera e. V.  
i. A. Werner*

## Jetzt erschienen: Der erste Wanderführer über die Sächsischen Elbweindörfer um Diesbar-Seußlitz



Der vom „Tourismusverband Sächsische Elbweindörfer um Diesbar-Seußlitz“ herausgegebene Wanderführer stellt die Region der Elbweindörfer elbabwärts von Meißen vor. Damit wurde ein Werk geschaffen, das erst-

mals alles Wissenswerte und viele Informationen über diese Region in sich vereint.

Dem interessierten sächsischen Wanderer, aber auch den weit gereisten Gästen ist der kleine Führer mit beigefügter Wanderkarte der ideale Begleiter für Rad- und Wandertouren entlang der „Sächsischen Riviera“.

Vorgestellt werden ausgewählte Orte der Gemeinden Hirschstein, Diera-Zehren und Nünchritz. Die empfohlenen Rad- und Wandertouren führen durch die Orte, vorbei an den typischen Sehenswürdigkeiten wie Burgen, Schlössern und Klöstern und besiedlungsgeschichtlich bedeutsamen Plätzen bis zu den Winzerdörfern mit ihren gemütlichen Restaurants und Weinstuben. Im Text werden an entsprechender Stelle kurze erklärende Erläuterungen dazu gegeben.

Dem Orts- und Wanderteil ist ein geografisch-historischer Überblick zum Gebiet der Elbweindörfer vorangestellt, um in die Natur und Geschichte der Region einzuführen.

Die empfohlenen (Rad-)Wanderwege sind Ortsrundgänge und Rundwege. Sie können jedoch auch Ausgangspunkt für weiterführende überregionale Touren sein. Diese sind im letzten Teil des Führers vorgestellt.

Für Spezialisten sind weiterhin Fach- und Lehrwanderwege aufgezeigt, so unter anderem der Wein- und Geschichtslehrpfad, der Archäologische Lehrpfad und die Geologisch-Botanischen Wanderungen. Komplettiert wird der Wanderführer durch Reitwanderrouten und Empfehlungen für Städtereisen mit dem Auto.

Für 4,00 €/ Stück kann der Wanderführer „Die Elbweindörfer“ in der Gemeindeverwaltung Diera-Zehren in Nieschütz und in der Außenstelle in Zehren zu den jeweiligen Öffnungszeiten käuflich erworben werden.

## Änderung Abfallentsorgung!

### Änderung der Abfallentsorgung in geraden und ungeraden Kalenderwochen ab 2005

Da das Jahr 2004 nicht 52, sondern 53 Kalenderwochen hat, verschiebt sich die Abfuhr der Restabfallbehälter. Alle Grundstücke, bei denen der Restabfall und die Gelben Säcke bisher in Wochen mit geraden Kalenderwochenzahlen abgeholt wurden, werden ab Januar 2005 in Wochen mit ungeraden Kalenderwochenzahlen angefahren und umgekehrt.

Im neuen Abfallkalender für das Jahr 2005 sind diese Verschiebungen bereits berücksichtigt. Der 14-tägliche Abfuhrhythmus für alle 80-Liter-, 120-Liter- und 240-Liter-Restabfallbehälter im Landkreis bleibt erhalten. Dies trifft auch für die 14-tägliche Abholung der Gelben Säcke in den Städten Radebeul und Radeburg sowie in der Gemeinde Moritzburg zu.

Unverändert bleibt auch der gewohnte Entsorgungswochentag.

## Einweihung



Einweihung des PC-Kabinettes in der Grundschule Zadel (v. l. Bürgermeister F. Haufe und Frau Wiesner)

## Fäkalienentsorgung

**für die Gesamtgemeinde Diera-Zehren**  
Transport- und Dienstleistungsgesellschaft mbH  
Bahnhofstraße 13, 01623 Lommatzsch  
**Tel.: 03 52 41/5 42-0**

## Entleerung Restmüllbehälter (Mülltonnen) im Jahr 2004

**Montag – gerade Kalenderwoche**  
(6.12. und 20.12.)

**NEU – Montag – ungerade Kalenderwoche**  
(3.1.2005)

**Ortsteile:** Diera, Golk, Karpfenschänke,  
Kleinzadel, Löbsal, Naundörfel,  
Nieschütz, Zadel, Seilitz, Seebuschütz

**Dienstag – gerade Kalenderwoche**  
(7.12. und 21.12.)

**NEU – Dienstag – ungerade Kalenderwoche**  
(4.1.2005)

**Ortsteile:** Naundorf, Oberlommatzsch,  
Obermuschütz, Wölkisch

**Donnerstag – gerade Kalenderwoche**  
(9.12. und 23.12.)

**NEU – Donnerstag – ungerade Kalenderwoche**  
(6.1.2005)

**Ortsteile:** Hebelei, Keilbusch, Mischwitz,  
Niederlommatzsch, Niedermuschütz,  
Schieritz, Zehren

## Gelbe Säcke bzw. gelbe Tonne

**Ortsteile rechtselbische Seite (Diera)** 6.12.04 und 3.1.05  
**Ortsteil Niederlommatzsch** 27.12.04  
**Ortsteile linkselbische Seite (Zehren)** 9.12.04 und 6.1.05

Wir machen alle Bürger und Grundstückseigentümer darauf aufmerksam, an diesen Terminen den Entsorgungsfahrzeugen ungehinderte Zufahrt zu den einzelnen Grundstücken zu gewähren.

Für **Bündelpappe** stehen die Container für Pappe an den entsprechenden Stellplätzen.

## Impressum

Das „Amtsblatt Diera-Zehren“ ist das offizielle Organ der Gemeindeverwaltung Diera-Zehren zur Bekanntmachung amtlicher Mitteilungen.

### Herausgeber

Gemeindeverwaltung Diera-Zehren  
Verantwortlich für den amtlichen Teil Bürgermeister F. Haufe  
E-Mail: gemeinde@diera-zehren.de  
Internet: www.diera-zehren.de

### Gesamtherstellung

Satztechnik Meißen GmbH, Am Sand 1c, 01665 Nieschütz  
Telefon (0 35 25) 7 18 60, Fax 71 86 12

### Anzeigenverwaltung

Satztechnik Meißen GmbH  
Ivonne Platzk: Telefon (0 35 25) 71 86 33, Fax 71 86 12

## Telefonnummern der Gemeindeverwaltung Diera - Zehren

**Vorwahl: 03 52 67**  
**Fax: 03 52 67/5 56 59**

Herr F. Haufe - Bürgermeister über Sekretariat  
Frau S. Seidel (Sekretariat/Amtsblatt) 5 56 30

### Hauptamt:

Frau H. Höfer - Leiterin 5 56 31  
Frau S. Böhme 5 56 32  
(Wohngeld, Kita, Schülerbeförderung, Internet)  
Frau M. Anders 5 56 33  
(Einwohnermeldeamt, Gewerbeamt)  
Frau Ch. Dathe (Lohnbüro) 5 56 34

### Kämmerei:

Frau C. Balk - Leiterin 5 56 40  
Frau R. Koebke  
(Gebühren TW/AW, Steuern) 5 56 41  
Frau E.-M. Schneider (Kasse) 5 56 42

### Bauamt:

Frau I. Dietrich - Leiterin 5 56 50  
Frau B. Böhme (Bescheide TW/AW) 5 56 51  
Frau G. Kögler  
(Liegenschaften, Wohnungsverwaltung, Pachten) 5 56 52

## Öffnungszeiten der Gemeinde

### OT Nieschütz

**Am Göhrisblick 1, 01665 Diera-Zehren**

Montag: 09.00 – 11.30 Uhr und  
13.00 – 15.00 Uhr  
Dienstag: 09.00 – 12.00 Uhr und  
13.00 – 18.00 Uhr  
Mittwoch: keine Sprechzeit  
Donnerstag: 09.00 – 12.00 Uhr  
Freitag: keine Sprechzeit

### Bürgermeister-Sprechzeit:

**Nach telefonischer Voranmeldung**

Dienstag: 13.00 – 18.00 Uhr

### Öffnungszeiten Einwohnermeldeamt

Dienstag: 09.00 – 12.00 u. 13.00 – 18.00 Uhr  
Donnerstag: 09.00 – 11.30 Uhr

### Öffnungszeiten

**Einwohnermeldeamt/**

**Außenstelle Zehren, Schule**

Telefon: 03 52 47/5 12 34, Fax 03 52 47/5 14 04

**Das Einwohnermeldeamt sowie die Sprechstunde des Hauptamtes und des Bürgermeisters findet in der ehemaligen Mittelschule Zehren, 1. Etage, statt.**

### Hauptamt:

donnerstags: 09.00 – 12.00 Uhr

### Einwohnermeldeamt:

donnerstags: 13.00 – 18.00 Uhr

### Bürgermeister:

donnerstags Nachmittag nach vorheriger Anmeld.

**Weitere Termine können an allen Tagen nach telefonischer Voranmeldung vereinbart werden.**

## Amtsblatt Januar 2005

Redaktionsschluss: **23.12.2004**  
Erscheinungstermin: **07.01.2005**

## Winterfahrzeiten

vom 1. November 2004 bis 28. Februar 2005

**Fährstelle Niederlommatzsch - Diesbar-Seußlitz (Privatbetrieb) Tel.: 03 52 47/5 13 29**

Montag - Freitag 05.30 – 08.00 Uhr  
und 14.00 – 18.30 Uhr  
Samstag/Sonntag/Feiertag 14.30 – 18.30 Uhr

und

**Fährstelle Kleinzadel - Niedermuschütz**

geschlossen

## Amtliche Bekanntmachungen

Für Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung gelten neben dem Amtsblatt die amtlichen Schaukästen in folgenden Ortsteilen:

1. OT Niederlommatzsch, gegenüber Denkmal
2. OT Zehren, Grundschule Zehren
3. OT Nieschütz, Am Gemeindeamt

Nur diese Standorte gelten als öffentlich amtliche Bekanntmachungen der Gemeindeverwaltung Diera-Zehren. Wir bitten alle Einwohner der Gemeinde, dies zu beachten.

## Sprechstunde des Friedensrichters

**Donnerstag, den 9.12.2004**

von 16.00 bis 18.00 Uhr im OT Nieschütz,  
Rieser Straße 13a, Telefon: 01 72/3 65 07 29

## Mitteilungen der Gemeindekasse

Hiermit möchten wir bekannt geben, dass **Bareinzahlungen und Barauszahlungen in der Gemeindekasse in der Zeit vom 23. bis 31. Dezember 2004 wegen Jahresabschlussarbeiten nicht möglich sind.**

Für weitere Anliegen steht die Kämmerei einschließlich der Kasse entsprechend den genannten Öffnungszeiten zur Verfügung.

## Gesonderte Öffnungszeiten Einwohnermeldeamt

Am **23.12.** und am **30.12.2004** hat das Einwohnermeldeamt in der Außenstelle Zehren jeweils nur **bis 16.00 Uhr** geöffnet.

## Achtung!

## Verkauf von Parkettstäben

Die Gemeinde Diera-Zehren verkauft gebrauchte Parkettstäbe aus der Turnhalle Zehren zum Preis von 1,- Euro pro m<sup>2</sup>.  
Meldungen an Herrn Otto, Tel. 0171/8053924.

# Geburtstage

## Herzliche Glückwünsche und beste Gesundheit allen Jubilaren zum Geburtstag

Brigitte Pischtschan	Golk	07.12.	70
Walli Rottka	Nieschütz	08.12.	83
Lieselotte Hentzschel	Zehren	09.12.	85
Johanna Lehmann	Naundorf	09.12.	74
Gerhard Walter	Golk	09.12.	72
Erika Heyde	Diera	09.12.	71
Frieda Helm	Keilbusch	10.12.	90
Willy Hilliger	Nieschütz	11.12.	90
Hilma Steglich	Golk	12.12.	85
Maria Rzepka	Kleinzadel	12.12.	76
Roland Kögler	Nieschütz	12.12.	72
Gerhard Lehmann	Karpfenschänke	13.12.	75
Heinz Klotzsch	Nieschütz	13.12.	73
Horst Sörmitz	Niederlommatsch	13.12.	72
Maria Inhof	Schieritz	13.12.	70
Wally Nitsche	Wölkisch	15.12.	82
Marianne Kreusel	Oberlommatsch	15.12.	80
Gertraude Mascherin	Zadel	15.12.	77
Elfriede Otto	Zehren	15.12.	76
Gertrud Feige	Diera	15.12.	74
Christine Fechtner	Nieschütz	15.12.	71
Helene Naumann	Obermuschütz	18.12.	78
Annelies Pilat	Zadel	18.12.	76
Elisabeth Käseberg	Keilbusch	19.12.	79
Alice Förster	Niederlommatsch	20.12.	84
Georg Fehrmann	Oberlommatsch	20.12.	78
Elfried Noack	Zehren	21.12.	94
Herta Bednar	Nieschütz	21.12.	90
Christa Müller	Löbsal	21.12.	83
Woldemar Gerber	Schieritz	21.12.	75
Margarete Elsner	Zadel	21.12.	73
Hildegard Kirste	Nieschütz	24.12.	83
Heinz Trapp	Keilbusch	24.12.	73
Albert Kirschstein	Keilbusch	25.12.	71
Gerhard Klopsch	Wölkisch	26.12.	75
Christa Richter	Obermuschütz	26.12.	70
Herbert Kobisch	Obermuschütz	27.12.	91
Inge Grimm	Zehren	28.12.	77
Manfred Kunze	Diera	29.12.	74
Dora Günther	Niederlommatsch	30.12.	86
Erika Mauersberger	Zehren	31.12.	95
Paul Philipp	Zadel	31.12.	75
Ingeborg Götze	Wölkisch	01.01.	76
Erna Hofmann	Nieschütz	01.01.	75
Leonore Tenner	Diera	04.01.	79
Erna Leuschner	Niederlommatsch	04.01.	77
Werner Pfeifer	Kleinzadel	04.01.	73
Gisela Neumann	Nieschütz	04.01.	70
Margitta Käseberg	Zehren	05.01.	85
Helga Hase	Diera	06.01.	77
Brunhilde Schmidt	Schieirtz	06.01.	77
Waltraud Klopsch	Wölkisch	06.01.	70

### Herzliche Glückwünsche

dem Ehepaar Gertraude und Kurt Kühn aus Wölkisch  
am 28. Dezember 2004 zur  
Goldenen Hochzeit!

## Die Kirchgemeinde Zadel lädt ein:

### Zu unseren Gottesdiensten

Sonntag,	05.12.,	16.00 Uhr	Adventsmusik zum 2. Advent mit den musikalischen Kreisen der Kirchgemeinde und Chor des Heimatvereins
Sonntag,	12.12.,	9.30 Uhr	Diakonischer Besuchsgottesdienst
Sonntag,	19.12.,	9.30 Uhr	Abendmahlsgottesdienst
Heiligabend,	24.12.,	15.00 Uhr	Christvesper mit Krippenspiel von Kindern für Kinder/Familien
		17.00 Uhr	Christvesper mit Krippenspiel der Jungen Gemeinde
1. Feiertag,	25.12.,	10.00 Uhr	Festgottesdienst
2. Feiertag,	26.12.,	9.30 Uhr	Musikalischer Weihnachtsgottesdienst in Meißen-Trinitatis, Ceremony of Lessons an Carols - solistisch dargeboten
Silvester,	31.12.,	17.00 Uhr	Abendmahlsgottesdienst
Neujahr,	01.01.05	15.00 Uhr	Neujahrskaffee in Meißen-Trinitatis
Sonntag,	02.01.,	9.30 Uhr	Predigtgottesdienst zusammen mit Meißen-Trinitatis in Zadel
Sonntag,	09.01.,	9.30 Uhr	Abendmahlsgottesdienst im Gemeindesaal

### Unsere Kreise treffen sich regelmäßig:

KiZ-Treff (Kl. 1 - 4):	Samstag, 4.12., 18.12., 8.1., 9.30-11.30 Uhr	Pfarrhaus
Christenlehre Kl. 5, 6:	mittwochs, 16.30 Uhr: 8.12., 22.12., 5.1.	
Konfirmanden, Kl. 7:	freitags 16.00 Uhr: 10.12., 7.1.	
Konfirmanden, Kl. 8:	donnerstags 15.30 Uhr: 9.12., 6.1.	
Kirchenchor:	donnerstags 19.00 Uhr, Pfarrhaus	
Fraudiendienst:	mittwochs 13.00 Uhr, Pfarrhaus	8.12.
Gesprächskreis:	neue Termine nach Vereinbarung	
Kirchenvorstand:	freitags 19.00 Uhr: 3.12., 14.1., Pfarrhaus	
Flötenkreis:	mittwochs 20.30 Uhr	
Junge Gemeinde:	neu: donnerstags 18.30 Uhr, Blockhaus	
Posaunenchor:	mittwochs 19.00 Uhr, Pfarrhaus	
Gospelchor:	dienstags 19.00 Uhr, Pfarrhaus	

Weitere Informationen und aktuelle Hinweise zum Dorf- und Gemeindeleben unter: [www.kirchgemeinde-zadel.de](http://www.kirchgemeinde-zadel.de)  
Pfarramt Zadel, Dorfanger 24, Tel. 03521/733647

### Liebe Einwohner, liebe Gemeinde!

Im letzten Monat hat der Kirchenvorstand eine kirchenrechtliche Vereinbarung über die Zusammenarbeit mit den Meißner Kirchgemeinden Johanneskirche und Trinitatiskirche unterzeichnet. Es gibt einen genehmigten Stellenplan für Gemeindepädagogen und Kirchenmusiker, auch Veränderungen, über die wir zu gegebener Zeit berichten. Bezüglich der Pfarrstellen besteht noch ein Übergang von 25% für Zadel, aber ich hoffe, dass dies als Krankenhausesorge angerechnet werden kann. Bis dazu entschieden ist, bleibt es eine Zitterpartie und ihrem Gebet empfohlen.

Aber solange die Kirchgemeinde auf vielen Ebenen lebendig bleibt, bin ich guter Zuversicht. Schade, dass für ehrenamtliche und aktive Mitarbeit so wenig Gemeindeglieder zu finden sind, und meist sind es dieselben. Wenn ich mir das was wünschen dürfte! Im Gegensatz zu anderen Trägern können wir noch solange Kinder- und Jugendarbeit anbieten, solange sie auch angenommen wird bzw. Kinder kommen, auch ungetaufte Kinder evangelischer oder interessierter Eltern. Schön, dass ab Januar im Kindergarten von Frau Bickhardt wöchentlich ein Kinderkreis gehalten wird.

Für Erwachsene soll es Gemeindeabende zu allgemein interessierenden Themen geben, ein „weltliches“ Referat am Freitag, „Gottesdienst anders“ am Sonntag und Bibelarbeit am Montag bilden jeweils einen thematischen Block. So erhoffen wir uns, dass auch Einwohner und Gemeindeglieder, die nicht im Gesprächskreis sind, kommen werden. Gerne laden wir Sie dazu persönlich ein. Im neuen Jahr mehr dazu.

Wieder haben viele von Ihnen Ihr Kirchgeld überwiesen. Herzlichen Dank. Das ist vor allem von den Rentnern wichtig, die keine Kirchensteuer bezahlen brauchen. Wenn Sie es noch nicht getan haben, holen Sie das bitte nach. Wenn jemandem durch den Wegfall der Sparkassenfiliale in Nieschütz die Überweisung zu kompliziert ist, kann man gerne auch in bar bezahlen oder eine Einzugsermächtigung erteilen. Auskünfte im Pfarramt 03521/733647 oder Buchungszentrale 03521/454082.

Nun bleibt mir, Ihnen eine gesegnete Advents- und Weihnachtszeit zu wünschen, dass Sie Freude spüren und Geborgenheit im Glauben.

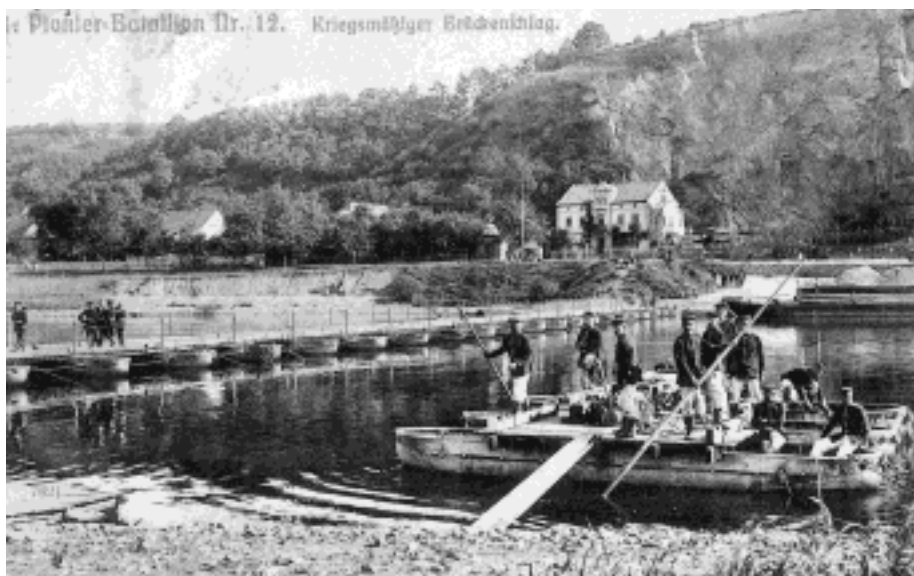
Ihr Pfarrer Dietmar Pohl und Familie

### Monatspruch Dezember: Jes. 61,10:

Ich freue mich im HERRN, und meine Seele ist fröhlich in meinem Gott, denn er hat mir die Kleider des Heils angezogen und mich mit dem Mangel der Gerechtigkeit gekleidet.



800 Jahre Diera



**1. Pionier-Bataillon Nr. 12, Kriegsmäßiger Brückenschlag, im Hintergrund die Gaststätte „Karpfenschänke“**

Privatbestand: Fam. Suswedyk, Nieschütz, Verlag Brück & Sohn Meißen Nr. 7821

Die Arbeitsgruppe Chronik 800 Jahre Diera bietet weiterhin um Ihre Zuarbeit in Wort und Bild zur Ortsgeschichte Diera und Umgebung.


Weiterhin bitten wir Sie um Unterstützung zur Vorbereitung der 800-Jahr-Feier Diera.

Ihre Spende überweisen Sie bitte auf das Konto der Gemeinde Diera-Zehren bei der Kreissparkasse Meißen :

BLZ. 850 550 00  
Kto.: 301 0045 467  
Verwendungszweck: Spende 800 Jahre Diera

Vielen Dank im Voraus  
AG Chronik und Festwoche

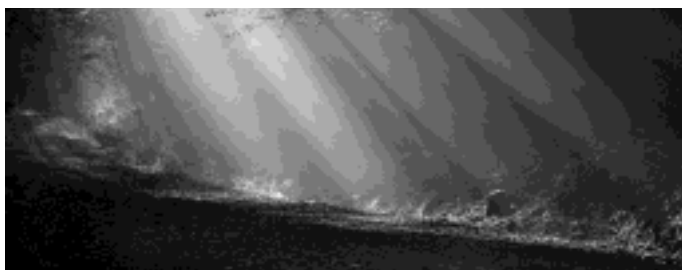
Allen Vereinsmitgliedern, Sponsoren, Einwohnern der Gemeinde Diera und Freunden des Schützenverein Diera e.V wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und für das neue Jahr alles Gute!

der Vorstand 

**Förderverein „Elbepark Hebelei“ e. V.**

Wir wünschen unseren Mitgliedern und Sponsoren ein schönes und besinnliches Weihnachtsfest, alles Gute für das Jahr 2005 und bedanken uns gleichzeitig bei allen für die Hilfe und Unterstützung zum Erhalt unseres Elbeparks Hebelei.

Vorstand 

**Lommatzscher Bestattungshaus** 

Erika Quietzsch u. Heiko Böhm GbR

**Königstraße 26 · 01623 Lommatzsch**

**Tag & Nacht Tel. 03 52 41 / 8 86 52**

Sie erreichen uns Mo-Fr 8.00 - 17.00 Uhr

oder nach Vereinbarung.

Auf Wunsch jederzeit Hausberatung.

**6. Der zeitliche Ablauf einer Trauerfeier**

Ort, Zeit und Ablauf der Trauerfeier können mit den Hinterbliebenen frei festgelegt werden. Traditionell hat sich dabei folgende Gestaltung durchgesetzt, von der durchaus abgewichen werden kann.

Auf Wunsch ist bei einer **Sargfeier** ca. 15-20 Minuten vor Beginn der Feier eine Abschiednahme am offenen oder geschlossenen Sarg möglich. Daran anschließend folgen.

1. erstes Musikstück (etwa 4 Minuten)
2. Redner/Pfarrer/Würdenträger (15-25 Minuten)
3. zweites Musikstück (etwa 4 Minuten)
4. musikalisches Abspiel zum Verlassen der Feierhalle

Danach findet eventuell Beisetzung der Urne/Einsenkung des Sarges auf dem Friedhof statt.

**Sie erreichen uns Tag und Nacht in:**

Meißen, Nossener Straße 38	Tel.: (0 35 21) 45 20 77
Nossen, Bahnhofstraße 15	Tel.: (03 52 42) 7 10 06
Weinböhl, Hauptstraße 15	Tel.: (03 52 43) 3 29 63
Großenhain, Klostersgasse 8	Tel.: (0 35 22) 50 91 01
Riesa, Stendaler Straße 20	Tel.: (0 35 25) 73 73 30
Heimbürgendienst	Tel.: (0 35 21) 45 20 77

**Städtisches Bestattungswesen**  **Meißen**

**Erdbestattung \* Feuerbestattung \* Seebestattung**  
**eigene beheizte Feierhalle \* Überführung Nah und Fern**

**Baugeschehen**



Fertigstellung der Baumaßnahme Instandsetzung der Gosebachbrücke im OT Golk



Instandsetzung der Stützwand am Elberadweg im OT Nieschütz



Erneuerung des Fahrbahnbelages der Jahnatalstraße im OT Keilbusch

— Anzeigen —



**Viel Glück,**  
*Gesundheit und allzeit gute Fahrt in 2005!*



**Bauen/Kaufen/Entscheiden/  
Modernisieren mit**

**1,95 %\***

**Bauspardarlehen.**

\* Normaler Jahreszins ab Zuteilung nach PAngV, effektiver Jahreszins ab 2,18 % p.a. bei einer monatlichen Zins- und Tilgungsrate von 0,6 % des Bauspardarlehen.  
**Lassen Sie sich fachkundig beraten.**

**Sander Drobela**  
Bauspar- und Finanzfachmann (BWB)  
Dorfstraße 58  
01665 Diera-Zehren  
Telefon 0 35 21 / 73 69 36  
Mobil 0172 / 7 32 25 71  
sander\_dobela@web.de

**Allianz**  **Dresdner**  
Bausparen

Jahreswende: die richtige Zeit, Ihnen „Danke!“ zu sagen für Ihr Vertrauen und Ihre Treue. Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie erholsame Tage der Ruhe und Besinnung, einen guten Start ins neue Jahr und auf allen Wegen gute Fahrt.

*Ihr freundlicher Opel-Partner*

***Autobaus Rußbeck***

Bahnhofstr. 11 • 01623 Lommatzsch  
Telefon: (03 52 41) 5 88 44

*„Wir sind für Sie da“*

**OPEL** 